

سوال ۳۹۷ - با توجه به اینکه ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتکبین ارتشاء، اختلاس و کلامبرداری، دریافت مال یا سند پرداخت هر نوع وجه را توسط هر یک از مستخدمین و مامورین دولتی در حکم مرتشی تلقی کرده است و از سوی دیگر ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی پرداخت هر نوع وجه یا مال را برای اقدام به امری که از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ یاد شده می‌باشد در حکم راشی محسوب نموده است آیا مجازات راشی به جبس از شش ماه تا سه سال و یا تا ۷۴ ضربه شلاق مفید به آن است که انجام امر موردنظر از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ باشد یا خیر؟

## گزارش نشست قضایی استان

تنظیم: حمید مهدی‌پور  
با همکاری سید ابراهیم مهدیون

آقای یاوری (دادیار دادسرای دیوانعالی کشور): در تبصره ۲ ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتکبین ارتشاء و... مجازات راشی صرفاً ضبط مال است در حالی که در ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی علاوه بر ضبط مال، حبس یا شلاق نیز در نظر گرفته شده است. به علاوه، سیاق مواد مذکور به گونه‌ای است که به نظر می‌رسد قانون‌گذارقصد توسعه مصاديق ارتشاء را داشته است زیرا در ماده ۳ تصریح گردیده است «اعم از اینکه امر مذکور مربوط به وظایف آنها بوده یا .....» در حالی که در مورد رشوه‌دهنده این طور نیست و به همین جهت در ماده ۵۹۲ مقرر داشته «اقدام به امری یا امتناع از انجام امری که از وظایف اشخاص مذکور...». بنابراین به عقیده اینجانب، چنانچه رشوه به شخصی پرداخت شود که انجام امور موردنظر از وظایف مستقیم اوست، رشوه‌دهنده طبق ماده ۵۹۲ مجازات خواهد شد ولی اگر به کسی پرداخت شود که این امر مربوط به وظایف مامور دیگری است که در آن سازمان اشتغال دارد طبق تبصره ۲ ماده ۳ فقط مال ناشی از ارتشاء ضبط خواهد شد.

# ۴۰۷ قاضی پرسش‌ها

## آقای صدقی (دفتر تشکیلات قوه قضائیه):

در ذیل عبارت ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتکبین ارتشاء آمده که «... برای انجام دادن یا انجام ندادن امری که مربوط به سازمان‌های مزبور می‌باشد... اعم از اینکه امر مذکور مربوط به وظایف آنها بوده یا آنکه مربوط به مامور دیگری در آن سازمان باشد، مجازات می‌شود». با این توضیح، اطلاق عنوان بزه رشوه به مامورین، اعم از اینکه از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ باشد یا نباشد، قطعی و مسلم می‌باشد. به عبارت دیگر ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی، صرفاً در مقام بیان میزان مجازات راشی است نه آنکه در صدد بیان تفصیلی و خصایص جزئی

امدرج» در ماده ۵۹۲ ناظر به اشخاص حقوقی مذکور در ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتكبین اختلاس، ارتشاء و کلاهبرداری باشد و لذا در اعمال مجازات راشی تفاوتی بین اینکه رشوه‌گیرنده در خصوص امری که مربوط به وظایف او می‌باشد رشوه گرفته باشد یا در خصوص امری که مربوط به مأمور دیگری در آن سازمان وجود نداشته باشد، اما با توجه به ظواهر الفاظ قانونی، اصل تفسیر قوانین جزایی به طور مضيق و به نفع متهم، اصل برائت و اصل قانونی بودن جرم و مجازات چنین به نظر می‌رسد که مجازات راشی تنها در صورتی است که امری که در خصوص آن رشوه پرداخته است مربوط به وظایف مأمورین سازمان‌های مذکور باشد و لاغیر به عبارت دیگر حساسیت قانون‌گذار نسبت به مأمورین دولتی و عمومی موجب شده است که اعمال مجازات در مورد آنان را در صورت اخذ رشوه، مقيده به وظایف آنان نکرده و به عبارت دیگر در این خصوص شدت عمل به خرج داده است اما در مورد راشی به جهت اينکه ارتباط و موقعیت او نسبت به دولت و امور عمومی از شخص مرتشی ضعیفتر است چنین حساسیتی نداشته و مجازات او را صرفاً مقيده به صورتی نموده است که امر مورد نظر جزء وظایف مأمورین مربوط باشد. عقیده اکثريت همکاران دادسرای ناحيه يك همان است که مرفوم شد.

#### آقای رضائي نژاد (دادگستری اسلامشهر):

قواعد حقوقی با هر مبنای، دارای اهدافی مشترک می‌باشند که حفظ نظم و امنیت در روابط اجتماعی یکی از این اهداف است. در این سوال مبنای قواعد موضوع، تأمین سلامت در روابط اداري و پيشگيری از فساد اداري می‌باشد.

به طور طبیعي از اين ديدگاه مستوليت بيشتری برای کارکنان دولتی (به معنای اعم) متصور است چه به متابه ضرب المثل احترام امامزاده بر متولی است، کارکنان سازمانی باید در امساك از اعمال مختلف نظم عمومی جامعه بيشتر کوشنا باشند و همین اختلاف ديدگاه قانون‌گذار در مورد کارکنان و ارباب رجوع موجب قواعد تعبيض آمير در خصوص آنان شده است. در فرض سوال نيز، کارمندی که به هر توجهی وجه را برای تامين هدف پرداخت‌کننده وجه و ارائه خدمت مورد نظر وی دریافت می‌نماید، چه در راستاي وظایف سازمانی وی باشد چه نباشد مستوجب كيف است و اين ديدگاه در مورد پرداخت‌کننده تلطیف می‌شود و زمانی وی مستوجب كيف می‌باشد که در راستاي به هم زدن نظم بوروکراتيک مفتن و صرفاً جهت تحقق هدف خود اين امر يعني پرداخت نامشروع را مرتكب شود. دیگر استدلال آن که ترتيب زمانی و فرض عاقل بودن قانون‌گذار همه مويد اين است که قانون‌گذار و شيوه تنظيم مواد با قرينه واضحی همراه است که قانون‌گذار خواسته است با اين تدبیر جنابي تعبيضي عادلانه را روا دارد.

#### آقای مومني (شورای حل اختلاف):

باتوجه به اصول «تفسیر قانون جزا به نفع متهم» و «قانوني بودن جرايم و مجازات‌ها» می‌توان گفت مجازات‌های مقرر در ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتكبین ارتشاء و اختلاس و کلاهبرداري مصوب ۶۷/۹/۱۵ مجمع تشخيص مصلحت نظام صرفاً محدود می‌شود به مواردي که امر مورد نظر از وظایف اشخاص ياد شده در ماده مذکور

احكام مربوط به رشوه، از جمله شرایط وقوع آن باشد و یا آنکه بخواهد در مواردي قامرو ماده ۳ قانون تشدید را مضيق نماید. مضافاً آنکه معنا ندارد در موضوعي جرم رشوه اتفاق يافت، مرتضى هم مجازات شود وليكن وجود راشی اصولاً متفق باشد. تبصره ذيل ماده ۵۹۲ هم در مقام حذف عنوان مجرمانه برای راشی نیست، بلکه با حصول شرایط مذکور صرفاً راشی را از مجازات مقرره معاف نموده است.

#### آقای موسوي (مجتمع قضائي شهيد بهشتی):

قبل از پاسخ به سوال، اشاره به اين مقدمه مفيد است که به رغم جرم انگاری بره ارتشاء در ماده ۳ قانون تشدید مجازات مرتكبین اختلاس، ارتشاء و کلاهبرداري، قانون‌گذار با ملاحظه دو واقعيت دیگر ناگزير از انعکاس موضوع در ماده ۸۸۵ تا ۴۹۵ قانون مجازات اسلامي شد. واقعيت اول اينکه، بودند افرادي که مصاديق ماده ۳ قانون تشدید نبوده اما اقدام آنها در تحصيل رشوه نظم عمومي را محظل ساخته و روند سالم مناسبات حقوقی و اقتصادي را به مخاطره می‌انداخت. لذا برای داوران، معيزان و کارشناسان که در قلمرو مستخدمين و مأمورين دولتی و شوراهما - شهرداري ها - نهادهای انقلابي - قوای سه گانه مسلح و شركت‌های دولتی و سازمان‌های وابسته به دولت و مأمورين خدمات عمومي، قرار نمي‌گرفتند در صورت دریافت رشوه، در ماده ۸۸۵ ق.م.ا وضع كيف شده است.

واقعيت دوم اينکه برای راشي که با پرداخت رشوه در صدد تحصيل منافع يا امتيازات نامشروع است با ترسیم شرایطي وضع كيف شده است (ماده ۵۹۲ ق.م.ا)

از جمع مواد مذکور نتایج ذيل حاصل خواهد شد:  
۱- پرداخت وجه، مال، سند پرداخت وجه يا تسليم مال، در صورتی عنوان رشوه می‌باشد که امر مورد نظر راشي از وظایف اشخاص مذکوردر ماده ۳ قانون تشدید ... باشد. مظنوar از وظایف اشخاص وفق ماده ۳ قانون تشدید ... وظایف سازمانی است، خواه وظیفه همان کارمند مرتشی باشد و يا همکار وي، بنابراین اگر کارمند مستقر در يك مجتمع قضائي برای امری که از وظایف اداري او و يا همکار وي در مجتمع است وجه يا مال مزبور را دریافت دارد، در حكم مرتشی بوده و پرداخت‌کننده هم در حکم راشي خواهد بود. اما اگر کارمند يك مجتمع برای انجام امری که از وظایف او و همکار او نبوده بلکه در قلمرو وظایف کارمند دیگر است (فرض اجرای احکام دادگستری دیگر) وجهی دریافت کند، نمي‌توان مواد ۵۹۲ ق.م.ا و ۳ ق تشدید ... را در مورد دو طرف اعمال کرد.

۲- پرداخت وجه و ... به داوران، معيزان و کارشناسان. اگرچه اين افراد را داخل در عنوان مرتشی می‌نماید اما پرداخت‌کننده را مشمول مجازات راشي نخواهد کرد.

۳- با توجه به مراتب، ممکن است در يك رابطه رشاء، پرداخت‌کننده راشي تلقى شود اما دریافت‌کننده مرتشی تلقى شود اما عكس آن صادر نیست.

۴- برای يافتن حکم موردي که دریافت‌کننده مرتشی تلقى نمي‌شود (فرض برای انجام امری که خارج از وظیفه سازمانی او و همکارش است وجهی دریافت می‌کند) می‌توان از دیگر عناوین جزایي و يا حقوقی بهره برد (برای مثال ماده ۲ قانون تشدید...: دریافت وجه يا مالي که طريق تحصيل آن فاقد مشروعیت قانونی است).

#### آقای معذني (دادسرای ناحيه ۱ تهران):

اگرچه ممکن است عبارت «اشخاص مذکور در ماده

آقای رضائي نژاد:  
کارکنان سازمانی باید در امساك از اعمال مخالف نظم عمومي جامعه بيشتروكوشها باشند و همین اختلاف ديدگاه قانون‌گذار در مورد کارکنان و ارباب رجوع موجب در خصوص آنان شده است.

در حالی که تحقق ارتشا منوط به تحقق رشا می‌باشد. به عبارتی هر ارتشاری موجب ارتکاب رشا نیز می‌شود ولی هر رشایی با ارتکاب ارتشا ملازمه ندارد. اما با توجه به صراحت ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی که آمده است «هرکسی عالما و عامدا برای اقدام به امری یا امتناع از انجام امری که از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشديد مجازات مرتكبین ارتشاء، اختلاس و کلاهبرداری، مصوب ۱۳۶۷/۹/۵ مجتمع تشخیص مصلحت نظام می‌باشد وجه یا مالی یا سند پرداخت وجه یا تسليم مالی را مستقیم یا غیرمستقیم بدهد در حکم راشی است و...» قانون گذار صراحتا از عبارت «از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشيد مجازات مرتكبین ارتشاء و اختلاس و کلاهبرداری و...» استفاده کرده که با توجه به نص صریح ماده فوق لازمه شمول ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا بودن می‌باشد.

اما از آنجایی که ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا صراحتا عبارتی

باشد و در غیر این موارد مطابق تبصره ۲ همان ماده به ضبط مال رشوه‌دهنده و لغو امتیازاتی که به وسیله رشوه، تحصیل کرده اکتفا می‌شود.

**آقای اهوازی (محاکم تجدیدنظر استان تهران):** قانون گذار عنصر قانونی دو جرم راشی و مرتشی را در دو قانون مختلف تشریح نموده است. در ماده ۳ قانون تشید مجازات مرتكبین ارتشاء، اختلاس و کلاهبرداری جرم مرتشی تعریف و ارکان تشکیل دهنده آن بیان گردیده و در ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی جرم راشی تعریف شده است. قانون گذار در تعریف جرم راشی می‌گوید: پرداخت وجه یا مال باید به کسی باشد که انجام آن امر جزء وظایف او باشد در غیر این صورت مشمول عنوان راشی نخواهد بود هرچند ممکن است دریافت کننده، که وجه یا مال را به لحاظ انجام امری که جزو وظایف خود نبوده، مثلاً مربوط به همکار دیگری در آن اداره بوده. دریافت نموده باشد مرتشی محسوب شود.

**آقای سفلاجی (مجتمع قضائی بعثت):** در این مورد دو نظر مطرح است. بر اساس عقیده نخست با عنایت به اینکه قانون مجازات اسلامی مخرب بر قانون تشید مجازات مرتكبین ارتشاء و اختلاس و کلاهبرداری مصوب سال ۱۳۶۷ است می‌باشد در ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا نسبت مجازات مذکور در ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا باشد که این قانون مراجعة نماییم لذا با توجه به اینکه مطابق ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی، برای بیان عمل و مجازات راشی می‌باشد آن وجه یا مال به کسی داده شود که وظیفه و مسئولیت عمل موردنظر را داشته، لذا اگر وجه یا مال یا ... به کارمند دیگری داده شده باشد، پرداخت کننده راشی نیست و باید به این نکته توجه داشت که جرم ارتشاء ملازمه با این ندارد که ما هم راشی داشته باشیم هم مرتشی چرا که در تبصره ۵۹۲ پذیرفته شده که پرداخت کننده را راشی ندانیم و مجازات نکنیم.

بر اساس نظر دوم: عقیده کسانی که عمل پرداخت کننده را مستوجب مجازات نمی‌دانند در این حد قبل پذیرش است که وجه یا مال برای انجام عمل به دریافت کننده، پرداخت شده باشد لیکن نظر به اینکه عمدتاً این وجود پرداخت تا دریافت کننده آن را به مامور دولتی که انجام آن عمل جزء وظایف اوست برساند، می‌توان موضوع را مشمول ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی دانست زیرا پرداخت غیرمستقیم نیز در این ماده پیش‌بینی شده است لذا در چنین صورتی این شخص، راشی محسوب و باید به مجازات قانونی محکوم شود.

**آقای شهریاری (نظریه اکثریت همکاران قضائی دادسرای جنایی):** با توجه به تصریح ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی که صراحتاً اعلام نموده است که از وظایف اشخاص مذکور باشد بنابراین ابهامی در این خصوص وجود ندارد و تفسیر مضيق قولین جزایی چنین مجوزی را جهت توسعه شمولیت ماده ۵۹۲ به غیر وظایف اشخاص مذکور نمی‌دهد.

**آقای نصرالهپور (دادسرای ناجیه ۱۲ تهران):** هرچند بزه ارتشاء و رشا دو جرم مستقل هستند و بین آنها از لحاظ علم منطق، عموم و خصوص من وجه حاکم است، یعنی تحقق رشا منوط به تحقق ارتشا نیست

آقای نصرالهپور:

بزه ارتشاء و رشا دو جرم مستقل هستند و بین آنها از لحاظ علم منطق، عموم و خصوص من وجه حاکم است، یعنی تحقق رشا منوط به تحقق ارتشا نیست در حالی که تحقق ارتشا منوط به تحقق رشا می‌باشد. اما از آنجایی که ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا صراحتا عبارتی همچون «... اعم از اینکه امر مذکور مربوط به وظایف آنها بوده یا آنکه مربوط به مامور دیگری در آن سازمان باشد...» را آورده عالم‌الشمول تراز ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی است. بنابراین می‌باشد گفت در تحقق بزه ارتشاء در مواردی که از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ ق.ت.م.ا.ا نباشد راشی قابل مجازات نیست و فعل ارتکابی فرد مذکور فاقد عنصر قانونی جرم و مجازات می‌باشد و متهم را می‌باشد با توجه به اصل قانونی بودن جرم مجازات و با تمکن به اصل برائت و اصل ۳۷ قانون اساسی و ماده ۱۷۷ قانون آین دادرسی کیفری تبرئه نمود.

**آقای پسندیده (دادسرای ناجیه ۵ تهران):**

به نظر می‌رسد که پاسخ سوال مثبت باشد. چرا که قانون گذار با تصویب قانون تشید مجازات مرتكبین ارتشاء، اختلاس و کلاهبرداری، در جهت مبارزه با فساد اداری گام برداشته است. سیاست کیفری تقویت‌کننده این قانون علی‌الخصوص ماده ۳ آن، مبارزه با فساد اداری و مجازات کارمندان دولت در معنای عام و سایر اشخاص موضوع این ماده است که با استفاده از موقعیت کاری و شغلی خود، از مراجعین به ادارات یا وعده انجام کاری در اداره و یا سازمان متوجه خود، اعم از اینکه در حیطه و در زمرة وظایف خود باشد یا نباشد، وجه یا مالی دریافت می‌کنند. بنابراین منظور مقتن در این ماده، مجازات کارمندان دولت و یا سایر اشخاص موضوع این قانون می‌باشد. تحولی که در این حوزه به موجب قانون مجازات اسلامی بخش تعزیرات از ماده ۵۸۸ به بعد اتفاق افتاد در دو بخش بود:

۱- مصاديق ماده ۳ قانون تشید مجازات مرتكبین ارتشاء، اختلاس و کلاهبرداری افزایش باید، چرا که اشخاص مندرج در ماده ۵۸۸ قانون مجازات اسلامی یعنی داوران، ممیزان و کارشناسان در قانون تشید و در ماده ۳ این قانون ذکر نشده است. بنابراین اشخاص و افرادی که مخاطب بزه ارتشاء هستند و می‌توانند به عنوان مرتشی تحت تعقیب قرار بگیرند، افراد و اشخاص مندرج در ماده ۳ قانون تشید و ماده ۵۸۸ قانون مجازات اسلامی می‌باشند.

۲- تحول دیگر در این حوزه، تصویب ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی می‌باشد. پیرو این قانون، یک عنصر

ارکان موثر در وقوع این بزه بحث وظایف اشخاص مذکور است و قانون گذار علم و تعهد و فعل را منوط به وظایف این افراد دانسته است (در ماده ۵۹۲) در ماده ۳ نیز به وظایف اشاره دارد. این دو ماده اگر بگوییم از وظایف اشخاص نیست اشکال دارد؟ که به نظر مرسد اراده قاطع قانون گذار در تبیین این جرم از باب راشی و مرتشی اشاره به وظایف این اشخاص بوده است.

۲- بر فرض محمل بودن بیان قانون گذار، بایستی اصل تفسیر به تفع متمهم را اعمال کنیم که در ارتباط با وظایف شغلی فرد است و در سازمان مربوطه ممکن است که بزه محقق شود.

۳- آراء فراوانی از اشخاص به نام وجود دارد که در که در دیوانعالی کشور به همین بهانه نقض گردید: مثلاً کارمند مرجع الف در مرجع ب نسبت به اخذ وجه اقدام کرده و گفته‌اند که این امر برای راشی، رشاء و برای مرتشی مشمول اخذ رشوه نمی‌شود. دیوانعالی کشور در مورد اشخاصی نیز نقض بلارجای نموده است به جهت اینکه کار انعام گرفته توسط فرد کارمند در ارتباط با مسائل شغلی وی نبوده است.

اگر عنصر مادی را در لابراتوار اندیشه تجزیه کرده و تحلیل کنیم برای تحقق عنصر مادی الزاماً فرد مختلف از جمله افرادی است که در سازمان متبع خدمتی، وظیفه‌ای را انعام داده یا نداده و بابت آن وجهی را اخذ نموده است.

شرط است که گیرنده وجه وظیفه‌ای را که در حیطه اختیارات وی بوده انعام داده یا نداده باشد و راشی نیز برای همین کار وجه را پرداخت کرده باشد.

#### آقای سلیمانی (دانشکده حقوق واحد مراکز)

صرف نظر از تحولاتی که در سطح بین‌المللی داریم عملاً دایره شمول بحث تحت عنوان فساد ماده ۵۹۲ کنوانسیون جامعی در سال ۲۰۰۳ به امضا دولت‌ها رسید و در مجلس و دولت ما بحث، ولی به تصویب نرسیده است موارد زیادی را شامل می‌شود در کنوانسیون بحث پولشویی و اختلاس نیز وجود دارد و بحث رشوه در قسمت خصوصی نیز مطرح است و فقط شامل بخش دولتی نمی‌شود از این دو قانون اینگونه فهمیده می‌شود که لزوماً بایستی از وظایف شخصی بوده باشد ولی اگر در تعریف رشوه تعارضی وجود دارد کدامیک مرجع است؟ یک نظر اینکه به دلیل خاص بودن قانون مجازات مرتکبین ارتقاء، اختلاس و کلاهبرداری سال ۶۷ و عام بودن قانون فعلی، آن را برتری می‌دهیم که مرجع صدور آنها نیز یکی نمی‌باشد یکی مجمع تشخیص مصلحت نظام و دیگری قانون مصوب مجلس است از باب عام و خاص نایسیتی به عنوان رشوه یا تعداد مواد توجه کنیم بلکه حکم موضوع قانون بایستی در نظر گرفته شود که از این جهت هر دو در مقام بیان تعریف رشوه و شرایط آن بوده و نایسیتی در اینجا بحث عام و خاص داشته باشیم، مطابق نظریه شورای نگهبان، مصوبات مجلس را قانون گذار عادی نمی‌تواند نسخ نماید ولیکن مجمع تشخیص زمانی این را تصویب نموده که در قانون اساسی وجود نداشته است یعنی مجمع تشخیص در سال ۶۸ وارد قانون اساسی شده این قانون در ۶۷ تصویب شده و البته از این جهت هم به دلیل طی شدن پروسه قانونی، نمی‌توان معتبرض لائق بودن آن شد و اگر هم تعارضی داشته باشیم حکم باشد

قانونی برای بزه رشا پا به عرصه حقوق گذاشت و آن پرداخت وجه از جانب افرادی است که در نزد مقامات و کارمندان دولتی، کار اداری داشته، و برای انجام امری و یا امتناع از انجام امری که در حیطه وظایف کارمند دولت و یا اشخاص معنکس در قانون می‌باشد، وجهی و یا مالی به نامبردگان پرداخت می‌نمایند. سیاست کیفری تقویت‌کننده این تنوری قانون گذار، مبارزه با انجام امر در مراجع دولتی و اداری برای مراجعتین، یا پرداخت وجه به مامورین دولت می‌باشد.

قانون گذار، در این ماده، با فساد متوجه به مراجعتین به ادارات، که در نزد مقامات دولتی و کارمندان، امر اداری دارند مبارزه می‌کند. مخاطب این ماده قانون، اشخاص غیرکارمند و مردم عادی‌اند که برای انجام امری به ادارات دولتی مراجعت می‌کنند. نکته قابل توجه اینکه تحقق این بزه مشروط به شرطی است، شرط این است که انجام امر و امتناع از انجام امر طبق مقررات اداری و چارت سازمانی، در حیطه وظایف کارمندی باشد که وجه را دریافت نموده است تا بزه رشا محقق شده و راشی قابل تعقیب و مجازات باشد. بنابراین اگر شخص برای انجام امری و یا امتناع از انجام امر خارج از بپردازد که انجام آن امر و یا امتناع از انجام امر خارج از حیطه وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشید و ماده ۵۸۸ قانون مجازات اسلامی باشد، بزه موضوع ماده ۳ قانون تشید محقق شده ولی بزه موضوع ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی محقق نشده است.

کلام آخر اینکه، برای تحقق بزه موضوع ماده ۵۹۲ قانون مجازات اسلامی، باید انجام یا امتناع از انجام امر، از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشید و ماده ۵۸۸ قانون مجازات اسلامی قلمداد شود.

**نظریه قریب به اتفاق:**  
مجازات راشی مقدمه به آن است که انجام امر مورد نظر از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشید مجازات مرتکبین ارتقاء، اختلاس و کلاهبرداری مصوب ۱۳۶۷ کلاهبرداری مصوب باشد.

**آقای پورقریانی (دادسرای ناجیه ۱۰ تهران):**  
همانگونه که از منطبق ماده ۵۹۲ ق.م.ا. مستفاد می‌گردد پرداخت وجه، مال یا غیره بایستی به منظور انجام کار به کسی که آن کار به وی مربوط است یا به عبارتی دیگر از وظایف آن شخص است صورت گیرد.  
اگر وجهی را به شخصی که کار موردنظر، به وی مربوط نمی‌باشد پرداخت شود نمی‌توان پرداخت کننده وجه را راشی تلقی کرد، چرا که در ماده ۵۹۲ صراحتاً گفته شده که از وظایف اشخاص مزبور در ماده ۳ قانون تشید مجازات مرتکبین ارتقاء، اختلاس و کلاهبرداری باشد و از مفهوم مخالف این ماده نیز استفاده می‌گردد. بنابراین در مسائل کیفری از تفسیر موضع به ضرر مقام اجتناب می‌نماییم هدف قانون گذار در ماده ۳ این بوده که اشخاص مذکور را از کارچاق‌کنی یا اعمال خلاف شون اداری بر حذر دارد و توجه بیشتری به کارکنان دولت داشته است در حالی که این مقصود در مورد راشی استفاده نمی‌گردد چرا که اگر غیر از این بود قانون گذار در سال ۶۷ علاوه بر ضبط مال، مجازات هم تعیین می‌کرد. هدف قانون گذار از اینکه در ماده ۵۹۲، برای راشی مجازات تعیین کرده این بود که وی را از وسوسه نمودن اشخاص مذکور در ماده ۳ و اینکه راشی نفعی برای خودش از انجام یا عدم انجام کار تصور کند بر حذر دارد.

**آقای طاهری (مجتمع قضائی شهید صدر):**  
چند نکته مقدماتی راجع به این بحث داشته باشیم:  
۱- با تفحص در متن هر نوع مقررات قانونی، یکی از

آن محکوم نماید. (ماده ۲۲۲ قانون مدنی) در مورد تعهداتی که موضوع آن وجه نقد می‌باشد حاکم می‌تواند با رعایت ماده ۲۲۱ قانون مدنی، مدیون را به جبران خسارت حاصله از تأخیر در تادیه دین محکوم نماید.

بنابراین در قانون مدنی که میع اصلی مقررات مربوط قواعد تعهدات می‌باشد برای عدم اجرای هر کدام از تعهدات و یا تأخیر در انجام آنها، ضمانت اجرای خاص پیش‌بینی شده است.

بعد از پیروزی انقلاب اسلامی، در خصوص ضمانت اجرای تأخیر در انجام تعهداتی که موضوع آن وجه نقد می‌باشد تردید حاصل شد. شورای محترم نگهبان در نظرات متعدد خود خسارت تأخیر تادیه را به لحاظ ربوی بودن آن خلاف شرع اعلام کرد. شاید پشتونه فکری این نظر محاسبه تأخیر تادیه به عنوان ریا می‌باشد.

#### آقای پستدیده:

بعد از پیروزی انقلاب اسلامی، در خصوص ضمانت اجرای تأخیر در انجام تعهداتی که موضوع آن وجه نقد می‌باشد تردید حاصل شد. شورای محترم نگهبان در نظرات متعدد خود خسارت تأخیر تادیه را به لحاظ ربوی بودن آن خلاف شرع اعلام کرد. شاید پشتونه فکری این نظر محاسبه تأخیر تادیه به عنوان ریا می‌باشد.

قابل ذکر است که برخی از مقررات مربوط به خسارت تأخیر تادیه توسط شورای نگهبان خلاف شرع اعلام شد ولی ماده ۲۲۸ قانون مدنی از تعریض مصون ماند تا اینکه تبصره ۲ ماده ۵۱۵ در قانون آیین دادرسی مدنی در قسمت دوم، مطالبه خسارت تأخیر تادیه را در موارد قانونی تجویز کرد.

حال سول این است که موارد قانونی که در آن خسارت تأخیر تادیه در آن به رسیدت شناخته شده است کدام است؟ آیا ماده ۵۲۶ قانون آیین دادرسی مدنی از جمله موارد قانونی می‌باشد یا خیر؟

در مورد موارد قانونی به نظر می‌رسد که: ۱- در مورد مطالبات بانک‌ها و سیستم بانکی از اشخاص نسبت به تسهیلات اعطایی که وام‌گیرنده از پرداخت اقساط تأخیر می‌کند، مطالبه تأخیر تادیه قانونی اعلام شده است. ۲- در مورد دیویونی که مستند آنها چک می‌باشد، مطالبه خسارت تأخیر تادیه مورد پذیرش واقع شده است. ۳- اگر متعهد پرداخت وجه نقد اشخاص خارجی باشد مطالبه خسارت تأخیر تادیه از ایشان منع قانونی ندارد.

در مورد اینکه آیا ماده ۵۲۲ قانون آیین دادرسی مدنی از موارد قانونی مندرج در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ می‌باشد یا خیر؟

به نظر می‌رسد که ماده ۵۲۲ از موارد قانونی ملحوظ نظر تبصره ۲ ماده ۵۱۵ نمی‌باشد؛ چرا که اولاً تحقیق خسارت تأخیر تادیه نیازی به اثبات شرایط و قیود مندرج در ماده ۵۲۲ نمی‌باشد.

ثانیاً: خسارت تأخیر تادیه یک خسارت شخصی و معین است که از جانب بانک مرکزی به صورت معین اعلام می‌شود در حالی که خسارت مندرج در ماده ۵۲۲ ممکن است خارج از آن باشد.

ثالثاً: خسارت تأخیر تادیه منحصر به وجه رایج نمی‌باشد در مورد وجود خارجی هم قابل مطالبه می‌باشد در صورتی که خسارت موضوع ماده ۵۲۲ که در نظر حقوقدانان به «خسارت ناشی از خالی شدن پول از اسکناس» معروف است متعلق به وجه رایج می‌باشد.

رابعاً: در خصوص خسارت تأخیر تادیه، قانون‌گذار در جهت جبران ضرر ناشی از درآمد وجه نقد می‌باشد در حالی که در ماده ۵۲۲ نظر به جبران ضرر ناشی از کاهش ارزش پول دارد. بنابراین پاسخ سوال این است که هیچ تعارضی بین قسمت دوم تبصره ۲ ماده ۵۱۵ قانون آیین دادرسی مدنی و ماده ۵۲۲ همان قانون وجود ندارد و هر دو ممکن است موضوع حکم دادگاه قرار بگیرد.

و نهایتاً نتیجه این است که بایستی از وظایف اشخاص مذکور باشد.

#### آقای رضوانفر (دادسرای انتظامی قضات):

مطلوب خاصی نیست و النها به در ماده ۲۹۵ گفته کسی در دستگاه دولتی ممکن است غیرمستقیم گرفته و یا اینکه برای پرداخت رشوه از طریق دوست خود اقدام نموده باشد و مسئله عام و خاص مطرح نمی‌شود.

نظریه قریب به اتفاق اعضای محترم کمیسیون حاضر در جلسه (۱۱/۱۱/۸۶):

در پاسخ به سوال فوق با توجه به بحث و تبادل نظرهای به عمل آمده باید گفت، مجازات راشی مقدم به آن است که انجام امر مورد نظر از وظایف اشخاص مذکور در ماده ۳ قانون تشديد مجازات مرتکبین ارتقاء، اختلاس و کلاهبرداری مصوب ۱۳۷۷ باشد. یعنی راشی وجه یا مال یا سند پرداخت را مستقیم یا غیرمستقیم در اختیار مستخدم قرار دهد اعم از اینکه انجام آن امر از وظایف مستخدم مذکور باشد یا اینکه مربوط به مامور دیگری در آن سازمان باشد.

در این صورت بره ارتقاء تحقق یافته و راشی طبق ماده ۲۹۵ قانون مجازات اسلامی تحت تعقیب قرار خواهد گرفت در غیر این صورت و با توجه به موضوع سوال شخص پرداخت کننده وجه یا مال یا سند پرداخت، به فرد یا افراد غیر از ماده ۳ را نمی‌توان به عنوان راشی تحت تعقیب قرار داد زیرا که بره ارتقاء تحقق ییدا نکرده است بلکه فرد تحصیل کننده مال مذکور را می‌توان با عنوان تحصیل مال فاقد مشروعیت قانونی تحت تعقیب قرار داد.

سوال ۳۹۸ - با توجه به اینکه مقررات ماده ۵۲۲ قانون آیین دادرسی مدنی مصوب ۱۳۷۹ دلالت بر محاسبه تأخیر تادیه دین از نوع وجه رایج پس از مطالبه طلبکار دارد با این وصف تعارض ماده مذکور با تبصره ۲ ماده ۵۱۵ همان قانون چگونه قابل حل خواهد بود؟

#### آقای پستدیده (دادسرای ناحیه ۵ تهران):

در پاسخ به سوال مذکور ناگزیر هستیم که مقررات عمومی در مبحث مربوط به اثر معاملات در قانون مدنی را مورد بررسی قراردهیم. از مقررات عمومی برمی‌آید که موضوع تعهد افراد و اشخاص در مقابل همدیگر ممکن است: ۱- تسلیم مال معین باشد. ۲- انجام یک عمل در تاریخ باشد (غیر از وجه نقد). ۳- انجام یک عمل در تاریخ معین و یا در یک فرجه خاص باشد. ۴- پرداخت وجه نقد در تاریخ معین و یا در زمان مطالبه دان و یا بدون تاریخ توافق شده باشد.

برای عدم اجرای هر کدام از تعهدات در قانون مدنی، ضمانت اجرای خاصی پیش‌بینی شده است. ماده ۲۲۱ ماده اینکه قانون مدنی می‌گوید اگر کسی تعهد اقدام به امری را بکند یا تعهد نماید که از انجام امری خودداری کند در صورت تخلف، مسئول خسارت طرف مقابل است مشروط بر اینکه جبران خسارت، تصریح شده و یا تعهد عرفایه به متزله تصریح باشد و یا بر حسب قانون، موجب ضمان باشد. در صورت عدم اینکه تعهد از جانب متعدد، حاکم می‌تواند به کسی که تعهد به نفع او شده است اجازه دهد که خود او عمل را انجام دهد و مختلف را به تادیه مخابرج

توجه به اینکه در ادامه تصریه ۲ ماده ۵۱۵ بلافاصله بعد از عدم نفع راجع به خسارت تاخیر تادیه صحبت می‌کند متنفی است. لذا به نظر می‌رسد در این خصوص تعارض وجود ندارد.

ب - قابل مطالبه بودن خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی:

به نظر می‌رسد در این قسمت هم تعارضی بین دو ماده وجود ندارد زیرا در بند ۲ ماده ۵۱۵ خسارت تاخیر تادیه را در موارد قانونی قابل مطالبه دانسته و ماده ۵۲۲ نیز یکی از مصادیق آن حکم کل است که در آن با وجود احراز سه شرط زیر پرداخت خسارت تاخیر تادیه قابل مطالبه خواهد بود:

۱- عدم پرداخت بدھی  
۲- تمکن بدھکار

۳- تغییر فاحش شاخص قیمت سالانه همان طور که مستحضر هستید در این خصوص هم تعارضی بین دو ماده مشاهده نمی‌شود.

**آقای دالوند (دادسرای ناحیه ۱۴ تهران):**  
بین ماده ۵۲۲ و تبصره ۲ از ماده ۵۱۵ ق.آ.د.م در اصل تعارضی وجود ندارد چون ماده ۵۲۲ را نمی‌توان خسارت تاخیر تادیه تلقی نمود بلکه یک تاسیس خاص و جداگانه است که علت ایجاد آن کاهش ارزش پول در اثر گذشت زمان است که با وجود شرایط مقرر در ماده و مطالبه داین و تغییر شاخص (فاحش) قابل وصول می‌باشد اما تصریه ۲ ماده ۵۱۵ ق.آ.د.م در موارد قانونی خود مثل بانک و دارندگان چک می‌باشد.

**آقای معدنی (دادسرای ناحیه ۱ تهران):**  
چنین به نظر می‌رسد که تبصره ۲ ماده ۵۱۵ قانون آین دادرسی مدنی مصوب ۷۹ که مقرر می‌دارد: «خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی قابل مطالبه است» عام و کلی بوده و در جمیع تعهدات و دیون کاربرد دارد اما ماده ۵۲۲ قانون مزبور از حیث مطالبه خسارت تاخیر تادیه خاص بوده و با قیود و شرایط مندرج در ماده قابلیت اجرایی دارد. در عین حال ماده ۵۲۲ قانون مزبور خود یکی از مصادیق عنوان «موارد قانونی» مندرج در تبصره مذکور (تبصره ۲ ماده ۵۱۵) است لذا به نظر می‌رسد بین ماده ۵۲۲ و تبصره ۲ ماده ۵۱۵ تعارضی وجود ندارد. البته در تبصره ۲ اثبات ورود خسارت شرط است اما در ماده ۵۲۲ ورود خسارت مفروض قانون‌گذار است.

**آقای رضایی‌نژاد (دادگستری اسلامشهر):**  
آنچه در پاسخ سوال طرح شده قابل بیان می‌باشد این است که آیا تبصره ۲ ماده ۵۱۵ به عنوان یک قاعده کلی که همان پذیرش موارد مصروف در قانون در ارتباط با خسارت تاخیر تادیه می‌باشد، توسط ماده ۵۲۲ مقدی شده است یا این ماده ۵۲۲ فقط یکی از مصادیق تبصره مذکور می‌باشد. با این مقدمه که در نظم حقوقی کنونی که دیدگاه غالب، قواعد حقوق اسلامی است. و در حقوق اسلامی نیز بر مبنای حرم‌الربا و نهی شرعی آن اصولاً پذیرفتن خسارت تاخیر تادیه مطلوب نیست و احکام ثانویه، به اقتضای پاره‌ای مصالح، آن را تجویز نموده است آنچنان که در مقرراتی چون قانون چک، بحث عملیات بانکی بدون ربا و مهریه مذکور افتاده است.

با عنایت به دیدگاه قانون‌گذار و به عبارت بهتر حقوقی

### آقای صدقی (دفتر تشکیلات قوه قضائیه):

تصدره ۲ ماده ۵۱۵ ق.آ.د.م صرفاً اعلام می‌دارد که خسارت تاخیر تادیه (به طور عام) در موارد قانونی (مانند: قانون چک - تعهدات ارزی - مطالبات بانکها و موارد دیگر که از جمله آنها ماده ۵۲۲ ق.آ.د.م می‌باشد) قابل مطالبه است. اما ماده ۵۲۲ موضوع خاصی (دعاوی مطالبه دین و از نوع وجه رایج باشد) را به صورت تفصیلی بیان کرده است به این معنا که مقرر داشته اگر:

- ۱- دعوا مطالبه دین باشد.
- ۲- موضوع آن وجه رایج بوده باشد.
- ۳- داین هم مطالبه کرده باشد.
- ۴- مطابق نظر بانک مرکزی این وجه رایج تغییر فاحش قیمت سالانه داشته باشد.

در این صورت دادگاه موظف است به خسارت تاخیر تادیه حکم دهد. به عبارت دیگر رابطه منطقی تبصره ۲ ماده ۵۱۵ با ماده ۵۲۲، عموم و خصوص مطلق می‌باشد با این توضیح که در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ به طور کلی خسارت تاخیر تادیه را در مواردی که قانون پیش‌بینی کرده باشد قابل مطالبه می‌داند اما ماده ۵۲۲ در مقام بیان حکم خاص مطالبه خسارت تاخیر تادیه موضوع دین از نوع وجه رایج می‌باشد. لهذا بین احکام دو مقرر فوق هیچ‌گونه تعارضی نیست.

### آقای معدنی:

چنین به نظر می‌رسد که تبصره ۲ ماده ۵۱۵ قانون آین دادرسی مدنی مصوب ۹۷ که مقرر می‌دارد:

«خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی قابل مطالبه است» عام و کلی بوده و در جمیع تعهدات و دیون کاربرد دارد اما ماده ۲۲۵ کانون مزبور از حیث مطالبه خسارت تاخیر تادیه موضوع ماده ۵۲۲ خاص است و صرفاً به دینی (فرضی) که از نوع وجه رایج بوده اختصاص دارد و از قبل نیز توسط طرفین پیش‌بینی نشده است.

### آقای مومنی (شورای حل اختلاف):

تعارضی بین تبصره ۲ ماده ۵۱۵ با ماده ۵۲۲ ق.آ.د.م متصور نیست چه دامنه شمول تبصره ۲ عام است و شامل تمام خسارات پیش‌بینی شده در قرارداد و تعهدات طرفین که به علت تغییر خوانده نیست به ادای حق یا امتناع از آن وارد شده، خواهد شد ولی خسارت تاخیر تادیه موضوع ماده ۵۲۲ خاص است و صرفاً به دینی (فرضی) که از نوع وجه رایج بوده اختصاص دارد و از قبل نیز توسط طرفین پیش‌بینی نشده است.

### آقای امیری (دادسرای ناحیه ۲۹ تهران):

تصدره ۲ ماده ۳۹۸ قانون آین دادرسی دادگاه‌های عمومی و انقلاب در امور مدنی در دو مورد متفاوت بحث نموده است.

الف - قابل مطالبه نبودن خسارت ناشی از عدم نفع ب - قابل مطالبه بودن خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی

در سوال، تعیین نشده است ماده ۵۲۲ با کدام قسمت تبصره ماده ۵۱۵ در تعارض است با دقت در موارد فوق به نظر می‌رسد تنافضی بین آنها وجود ندارد با این وجود در خصوص هر قسمت جداگانه توضیح می‌دهیم:

الف - قابل مطالبه نبودن خسارت ناشی از عدم نفع: صرف نظر از اینکه به نظر می‌رسد قابلیت مطالبه نداشتن خسارت عدم نفع ذکر شده در ماده ۵۱۵ مربوط به خسارات محتمل الحصول است نه خسارات ممکن الحصول و بند ۲ ماده ۹ قانون آین دادرسی دادگاه‌های عمومی و انقلاب در امور کیفری منافع ممکن الحصول را قابل مطالبه دانسته است. (نظریه شماره ۷/۱۱۰۸۱/۱۳۸۰/۱۱/۲۴ اداره کل حقوقی نیز در تایید این نظر اعلام شده است) اگر خسارت تاخیر تادیه دین را نوعی عدم نفع پندراریم، در این صورت بین دو ماده تعارض وجود دارد. در این صورت به لحاظ اینکه حکم بند ۲ ماده ۵۱۵ کلی بوده و با حکم جزئی ماده ۵۲۲ تخصیص یافته است لذا در موارد تعارض حکم ماده ۵۲۲ اجرا می‌شود. این فرض با

که موضوع آن دین و از نوع وجه رایج بوده...» را آورده است و اختصاصاً شامل دعاوی‌ای می‌گردد که دین و از نوع وجه رایج می‌باشد نه سایر دعاوی و خسارت تاخیر تادیه دیگر.

#### آقای طاهری (مجتمع قضائی شهید صدر):

ماده ۵۲۲ قیود احرازی برای محکمه در نظر گرفته است شش قید این است: ۱- موضوع دین باشد. ۲- دین از نوع وجه رایج باشد. ۳- مطالبه داین ۴- تمکن مدیون ۵- امتناع مدیون ۶- تغییر فاحش قیمت بنابراین ماده ۵۲۲ یک استثناست.

تعریف خسارت عدم‌التفع که مورد اجماع قوه‌است خسارتی که ممکن و محتمل نبوده؛ مثال اینکه دست نقاشی را می‌شکند و نقاش مدعی می‌شود که اگر دست مرا نمی‌شکستند فلاں پیشنهاد نقاشی به من شده و فلاں مقدار پول در مقابل آن اخذ می‌کردم. این خسارت خسارت محتمل نمی‌باشد. خسارتی که در ماده ۵۲۲ گفته شده خسارتی که در شمول قاعده لاضرر به صورت معنی یا مادی ممکن است وجود داشته باشد.

خسارات به سه شرط قابل مطالبه هستند: ۱- وارد باشد (ورود) ۲- ثابت باشد (ثبوت) ۳- مستقیم باشد که تحت عنوان توری فرانسوی، ولی از فقه اسلامی گرفته شده است از آنجایی که عدم‌التفع نمی‌تواند هیچ کدام از این سه ویژگی را داشته باشد قانون‌گذار آن را غیرقابل مطالبه دانسته است.

ماهیت عدم‌التفع چیست؟ امر عدمی است و غیرقابل اثبات است.

اراده چند روز قبل قانون‌گذار در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ تجلی پیدا کرده و عدم‌التفع را پذیرفته است و در چند ماده بعد، قاعده استثنای وضع کرده و نه تنها تعارضی وجود ندارد بلکه تبصره ۲ ماده ۵۱۵ به قاعده کلی اشاره کرده و ماده ۵۲۲ یک قاعده کاملاً استثنای است که در ماهیت آن بحث نداریم.

دکتر نوبن (دانشگاه آزاد اسلامی واحد مرکزی): پیرو فرمایشات آقای رضوانفر میان خسارات احتمالی، خسارت ممکن‌الوصول و عدم‌التفع در رساله‌ها اشتباهاتی رخ داده است. خسارت ممکن‌الوصول و قطعی را می‌توان وصول کرد. به استفاده قاعده لاضرر و لاضرار، خسارت احتمالی و خسارت آینده را نمی‌توان از طریق دادگاه اخذ کرد به لحاظ اینکه قابل محاسبه نیست. هم در حقوق و هم در فقه خطی را ترسیم می‌کنیم که میزان اموال منقول و غیرمنقول و دارایی‌های شخص آنچه که بالای خط باشیست بروز عدم‌التفع است فقه این را ضرر نمی‌داند ولی آن چیزی که از خط پایین تر می‌آید ضرر است مثل اینکه خودرویی که تصادف می‌کند از ارزش آن کاسته می‌شود و قابل مطالبه است. بنابراین عدم‌التفع، افزایش انتظاری است و نه کاهش ارزشی که ممکن‌الوصول بوده است و به جز ماده ۵۱۵ در هیچ کتابی از عدم‌التفع تعریفی به میان نیامده است ولی در فقه بحث زیادی روی آن شده است. نکته دیگر اینکه خسارت تاخیر تادیه با ربا ارتباطی ندارد و سه فرق ماهیتی یا یکدیگر دارند:

- ۱- خسارت تاخیر تادیه در پایان یک تعهد محاسبه می‌شود و ربا در ابتدای یک عقد مدنظر قرار می‌گیرد.
- ۲- خسارت تاخیر تادیه حکم قانونی دارد ولی ربا حکم تراضی دارد.

موضوعه (کنونی) بهتر است ماده ۵۲۲ را قیدی به تبصره ۲ ماده ۵۱۵ بدانیم. هرچند که با عنایت به رویه قضائی در مورد آنچه در بالا مذکور افتاد (مقررات خاص) قیود ماده ۵۲۲ را لازم‌الرعایه نمی‌داند. نظر مخالف هم قابل دفاع است اما به نظر می‌رسد با عنایت به اینکه همه مصادیق خاص نیز موضوع دین‌شان وجه نقد می‌باشد و آنچه در مورد دیدگاه قانون‌گذار گفتیم، تقيید تبصره ۲ ماده ۵۱۵ توسط ماده ۵۲۲ صحیح‌تر است.

#### آقای کوهکن (مجتمع قضائی شهید باهنر):

با توجه به اینکه در ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی یکی از شرایط مقرر در آن تغییرات فاحش شاخص بهای سالانه کالا و خدمات در زمان تادیه می‌باشد که با در نظر گرفتن اینکه پول ارزش اقتصادی و مبادله که در واحد اسکناس اعکاس دارد و بالا رفتن شاخص کالا و خدمات چیزی جز کاهش ارزش اقتصادی و مقدار اسکناس نیست و با تعریفی که از پول صورت گرفت در واقع دین مدیون بر اساس واحد اسکناس بوده که این اسکناس خود نماینده ارزش اقتصادی و مبادله می‌باشد لذا در زمانی که مدیون همان ارزش اقتصادی و مبادله‌ای را پرداخت می‌کند که در زمان تادیه امکان تغییر واحد آن نمی‌توان چیزی جز ایفاء اصل دین تلقی گردد و مازاد بر اصل نیست که خسارات تاخیر تادیه مصوب گردد لذا موضوع حکم ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی خسارات تاخیر تادیه و آنچه در تبصره ماده ۵۱۵ بیان گردیده است، بیان یک قاعده کلی برای مطالبه خسارات تاخیر تادیه نبوده زیرا قید در موارد قانونی قابل مطالبه است دلالت بر این موضوع ندارد و با توجه به اینکه آنچه در ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی آمده موضوع آن خسارات تاخیر تادیه نیست بلکه صرفاً لزوم ایفاء اصل دین می‌باشد که در نحوه محاسبه آن ارزش اقتصادی و مبادله در نظر گرفته می‌شود که این ارزش واحد اسکناس آن در هر زمان تابع خود می‌باشد و تبصره ماده ۵۱۵ خسارات تاخیر تادیه را در موارد قانونی قابل مطالبه دانسته نظر به مقرر اتی داشته که بعض اتوسط مجمع تشخیص مصلحت نظام پذیرفته شده است و تعارضی بین تبصره ماده ۵۱۵ و ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی به لحاظ عدم وجود موضوع وجود ندارد.

#### آقای نصراله پور (دادسرای ناحیه ۱۲ تهران):

به نظر اینجانب بین ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی با تبصره ۲ ماده ۵۱۵ همان قانون هیچگونه تعارضی وجود ندارد، بلکه قابل جمع می‌باشد. تبصره ۲ ماده ۵۱۵ ق.ا.د.م در باب نهم و در فصل اول و کلیات آمده است و خسارت تاخیر تادیه مذکور در آن تبصره عام از ماده ۵۲۲ می‌باشد که در فصل دوم ذکر گردیده است. به عبارت دیگر با ماده ای که در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ قانون‌گذار از عبارت «... خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی قابل مطالبه می‌باشد» استفاده نموده است و این موارد قانونی فی المثل شامل تبصره الحاقی به ماده ۲ قانون صدور چک و قسمت اخیر ماده ۵۱۵ قانون آینین دادرسی مدنی که آمده است «در صورتی که قرارداد خاصی راجع به خسارت بین طرفین معقد شده باشد برابر قرارداد رفتار خواهد شد». و خسارت تاخیر تادیه قراردادی و سایر موارد قانونی دیگر می‌گردد. اما در ماده ۵۲۲ همان قانون، قانون‌گذار از عبارت «در دعاوی

کرد و در آنجا پیش‌بینی شد که ایران امکان اخذ خسارت تاخیر تادیه دارد ولی با این مقررات کلی که دریافت خسارت تاخیر تادیه و بهره حرام است موافق بودند که بعد از استفسار از شورای نگهبان دو اعلام نظر شد.

یکی مصوبه ۵۱۳۸ مورخه ۶۰/۲/۹ و دیگری مصوبه ۹۳۴۸ مورخه ۲/۲۴ شورای نگهبان که دریافت بهره و خسارت تاخیر تادیه از اشخاص خارجی جایز است. بحث ماده ۵۲۲ در واقع خسارت به آن معنایی که در تبصره ۲ اشاره شد نیست بلکه حفظ ارزش پول است؛ بعضی از حقوقدانان و به خصوص مرحوم دکتر شهیدی بر این نکته تأکید داشتند.

اگر طلبکار پول را مطالبه و بدھکار آن را پرداخت نکرد و مثلاً برای مدت پنج سال ارزش پول نزول یافت به دلیل اینکه پول همان قدرت خرید است پس بایستی قدرت خرید همان موقع را به او بخشیم ولی اگر فرد مدیون، بدھی را کثار گذاشته تا طلبکار آن را اخذ کند و طلبکار از دریافت آن خودداری نماید چرا از فرد مدیون مبلغی بالاتر بگیریم.

آنچه که در ماده ۵۲۲ به عنوان خسارت بیان می‌کنیم و آنچه که در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ بیان شده با یکدیگر متفاوت است و معنای صحیح خسارت همان است که در تبصره آمده است و ماده ۵۲۲ فقط ناظر به حفظ قدرت خرید می‌باشد.

#### آقای رضوانفر (دادسرای انتظامی قضات):

اگر متوجه به مصاديق عدم نفع باشیم و اینکه نبایستی معتقد باشیم مواد بر اساس شماره آن تصویب می‌شود چرا که بر روی قانون بحث می‌شود و بعد از تصویب مواد در یک نگاه، کل قانون را تصویب می‌نمایند یعنی ماده ۵۱۵ با ماده ۵۲۲ از باب تقدم و تاخر با هم مغایرتی ندارند که بخواهیم یکی از آنها را حذف کنیم.

مسئله بعدی اینکه وقتی قانون گذار بین دو ماده فرق گذاشته است و در آن واحد در دو ماده ذکر نموده است تفاوتی در ذهن وی بوده است.

قانون گذار در بین عدم النفع با تاخیر تادیه فرق قائل گردیده است قاضی بایستی در مصاديق عدم النفع را رد و خسارت را بپذیرد و بین این دو تفکیک قائل شود و بین این دو ماده تعارضی وجود ندارد. فرض کنیم که شخصی ۱۰۰/۰۰۰ تومنان وجه در اختیار دارد و آن را برای مدت معینی به فرد دیگری در موعد مقرر مزایدهای برگزار می‌گردد و این فرد طلبکار می‌تواند با این مبلغ در مزایده برنده شود و اگر مطالبه کرد و بدھکار پرداخت ننمود از سوی دادگاه علاوه بر پرداخت اصل وجه مبلغی را به عنوان خسارت تاخیر تادیه محاسبه می‌نمایند.

طلبکار مدعی می‌شود که بدھکار باعث گردیده تا از نفع بیشتری (مثل یک خودرو) که در مزایده به حراج گذاشته شده بود محروم شوم این عدم نفع بوده و قابل مطالبه نمی‌باشد.

#### آقای یاوری (دادیار دادسرای دیوانعالیٰ کشور):

تاخیر و تادیه که در قسمت اخیر ماده بیان شده با ماده ۵۲۲ تعارض دارد یا خیر؟ بحث در عدم نفع نداریم قسمت اخیر تبصره ۲ که بیان می‌دارد خسارت تاخیر و تادیه در موارد قانونی قابل مطالبه می‌باشد با ماده ۵۲۲ فقط به شاخص یانک مرکزی توجه کرده ماده ۵۲۲ تغییر شاخص قیمت است.

۳- خسارت تاخیر تادیه یکی از عوضین یک معامله است یعنی پولی را که قرار بود پرداخت شود و پرداخت نشد و کاهش ارزش پول پیدا شد این خلاصه را پر می‌کنیم (کاهشی که از عوضین یک معامله حاصل می‌آید) عقد قرض عقد موضع است.

خسارت تاخیر تادیه مازاد است. ماده ۵۹۵ ق.م.ا. صحبت از رضای مالی و ریای معاملاتی می‌کند یعنی می‌توانیم ۲۲ تن گذم بدهیم و بعد از آن ۳۲ تن گذم بگیریم. در حالی که خسارت تاخیر تادیه یکی از عوضین معامله است. به نظر من و همکارانم ریا مقوله جدای از خسارت تاخیر تادیه است و به همین دلیل بوده که شورای محترم نگهبان موافقت نمودند تا ماده ۵۲۲ از حالت چک خارج شده و هر نوع بدھی که به صورت وجه رایج باشد را شامل شود (به استناد قاعده لاضر) و نتیجه می‌گیریم که ماده ۵۲۲ با تبصره ماده ۵۱۵ ارتباطی ندارد و نه عدم النفع را تعارض می‌کند و نه خسارت تاخیر تادیه را.

**نظریه قریب به اتفاق:**  
ین ماده ۵۱۵ قانون آین  
دادرسی مدنی با ماده ۲۲۵

#### آقای میری (دادسرای ناحیه ۴):

در مجتمع نظر داشتند که تعاضی ندارد و اگر بخواهیم ماده ۵۲۲ از باب قسمتی از خسارت تاخیر تادیه در نظر بگیریم می‌توانیم آن را عموم و خصوص بدانیم و پول بهره‌ای را ایجاد و شاخص‌ها نیز تغییر می‌کند و قانون گذار ما به لحاظ شرعی و فقهی عدم نفع را خارج نموده و در مورد ماده ۵۲۲ به صورت استثناء و با قیودی پذیرفته است.

**آقای رحیمی (محاکم تجدیدنظر استان):**  
تعاضی که ممکن است به ذهن متبار شود بین قسمت اخیر تبصره ۲ با ماده ۵۲۲ می‌باشد یعنی بحث عدم نفع را نداریم. سوال اینکه گفته شده خسارت تاخیر تادیه در موارد قانونی قابل مطالبه می‌باشد. منظور از موارد قانونی چیست؟

در مورد مطالبه خسارت تاخیر تادیه بحث تاریخی وجود دارد و با پیروزی انقلاب بحث حرمت مطالبه خسارت تاخیر تادیه مطرح گردید. اولین بحث هم نظر حضرت امام (ره) در پاسخ به نامه انجمن اسلامی کارکنان اداره ثبت اسناد و املاک بود که خطاب به ایشان مرقوم کرده بودند.

سؤال اینگونه مطرح شده بود که ماده ۳۶ و ۳۷ آیینه نامه اجرای استاد لازم‌الاجرا که در آن پیش‌بینی شده طلبکار بر اساس سند رسمی می‌تواند علاوه بر مطالبه اصل مبلغ طلبش، دوازده درصد هم خسارت تاخیر تادیه را تقاضا کند آیا شرعی است؟ تکلیف ما چیست؟

نظر حضرت امام اینگونه بود: مبلغی که بابت تاخیر تادیه گرفته می‌شود ربا و حرام است. در حال حاضر و با ایجاد تحولات سه استثنای ایجاد شد: ۱- در مورد اخذ خسارت تاخیر تادیه از ناحیه بانک‌ها اعتقاد داریم که بانک‌ها می‌توانند خسارت تاخیر تادیه دریافت کنند که مستند آن نیز مصوبه ۱۳۶۸/۱۰/۵ مجمع تشخیص مصلحت نظام است که در تاریخ ۶۸/۱۲/۱۳ به تایید مقام رهبری رسیده است.

۲- جواز دریافت خسارت تاخیر تادیه برای دارندگان چک که در قانون پیش‌بینی شده است.

۳- جواز دریافت بهره و خسارت تاخیر تادیه از دولت‌ها و موسسات و شرکت‌ها و اشخاص خارجی در سال ۷۵ ایران قراردادی با کمیسواری‌ای ائمی فرانسه منعقد

نوبت به مطالبه خسارت تاخیر تادیه بررسد.

**آقای نصرالله‌پور (دادسرای ناحیه ۱۲ تهران):** به نظر اینجانب مطالبه خسارت تاخیر تادیه در هر مرحله قابل مطالبه می‌باشد جهت قبل از طرح دعوی بابت اصل دین و چه همزمان با طرح دعوی بابت اصل دین و چه پس از طرح دعوی و انشای رای بابت اصل دین ضرورتی ندارد مطالبه خسارت تاخیر تادیه همزمان با مطالبه اصل دعوی یا پس از تحقیل محاکومیت بابت اصل دین باشد، البته با رعایت قیود و شروط مندرج در ماده ۲۲۵ قانون آیین دادرسی مدنی قابل مطالبه می‌باشد.

**آقای کولایی (مجتمع قضائی شهید باهنر):** در ماده ۵۲۲ قانون آیین دادرسی مدنی شرایط، قیود و تکالیفی بر عهده دادگاه قرار دارد که صراحتاً این قیود و شرایط و تکالیف عبارتند از: ۱- مطالبه داین از مدیون ۲- امتناع مدیون ممکن ۳- تغییر فاحش شاخص سالانه کالا و خدمات در زمان تادیه دین نسبت به شاخص بهای سالانه کالا و خدمات در زمان سرسیز و دیگر، موضوع محاسبه و مورد حکم قرار دادن آن توسط دادگاه می‌باشد لذا با در نظر گرفتن تصريح صورت گرفته در ماده ۵۲۲ امکان احراز یکی از شرایط مقرر در ماده ۵۲۲ و همچنین امکان عمل به تکلیف مقرر در ماده ۵۲۲ درخصوص محاسبه و مورد حکم قرار دادن توسط دادگاه فراهم نمی‌باشد. رسیدگی موعد اجرای حکم که همان پرداخت دین می‌باشد مجھول و نتیجتاً شاخص بهای سالانه کالا و خدمات مربوط به آن مجھول می‌باشد و امکان محاسبه و مورد حکم قرار دادن آن فراهم می‌باشد. لذا قبل از تادیه دین امکان احراز نحوه تغییرات شاخص بهای سالانه کالا و خدمات و اینکه این نحوه تغییرات فاحش می‌باشد

یا خیر وجود ندارد مضافاً اینکه به لحاظ عدم دسترسی به شاخص بهای سالانه کالا و خدمات مربوط به زمان تادیه اصل دین، امکان عمل به تکلیف مقرر در ماده ۵۲۲ قانون آیین دادرسی مدنی مبنی بر محاسبه و مورد حکم قرار دادن آن توسط دادگاه فراهم نمی‌باشد لذا امکان استماع این دعوی به همراه دعوی مطالبه اصل دین فراهم نیست.

**آقای سفلایی (مجتمع قضائی بعثت):** منظور از مطالبه مذکور در ماده ۵۲۲ قانون آیین دادرسی مدنی، مطالبه اولیه از سوی طلبکار است که ممکن است به شرطی برای تحقق حق است و شرط ثبوتی است نه اثباتی. همچنین حق مطالبه این خسارت نوعی حق تبعی است و نباید آن را به عنوان یک دعوی فرعی تلقی نمود و قابلیت استماع آن را منوط به طرح دعوی مطالبه اصل دین داشت. مضافاً اینکه برای پذیرش دعوی تکلیف قانونی وجود داشته؛ حتی در اصل ۱۶۷ قانون اساسی نیز تأکید بر احراق حق و رسیدگی به دعوی شده است لیکن برای عدم استماع دعوی نیاز به نص و مجوز است.

**آقای رضایی نژاد (دادگستری اسلامشهر):** در پاسخ به سوال مطرح شده ذکر چند مقدمه ضروری است: نخست آنکه منظور از مطالبه در ماده ۵۲۲ مطالبه به هر طریقی است و منظور از مطالبه در پرسش طرح دعواست.

**آقای پورقربانی (دادسرای ناحیه ۱۰ تهران):** به نظر می‌رسد که تبصره ماده ۵۱۵ شامل دو قسم است. ابتدا گفته شده که خسارت ناشی از عدم تنفع قابل مطالبه نیست و قسمت دوم خسارت تاخیر تادیه را در موارد قانونی قابل مطالبه دانسته است. به نظر می‌رسد هر کدام از دو قسمت موضوع جدیدی را بحث می‌کنند و عدم تنفع ربطی به خسارت تاخیر تادیه ندارد. قانون‌گذار در ماده ۵۲۲ اصطلاح دین را به کار برده که شامل کلیه تعهدات پولی می‌شود. بنابراین دیون ناشی از اعمال حقوقی مثل عقود و قراردادها یا واقایع حقوقی مثل اتفاق و تسیب شمول ماده ۵۲۲ می‌شود و دائن می‌تواند علاوه بر اصل دین، خسارت تاخیر تادیه را مطالبه کند اما تبصره ۲ ماده ۵۱۵ آیین دادرسی مدنی ناظر به ماده ۵۱۵ ماده مذکور بوده و شامل خسارات ناشی از دادرسی، تاخیر انجام تعهد و عدم انجام تعهد می‌شود که البته در مورد خسارت ناشی از عدم یا تاخیر از انجام تعهد باستی خسارات واسطه، بلاواسطه و مستقیم بوده و به علت تغییر خوانده وارد شده باشد. عدم تنفع ذکر شده در تبصره ماده ۵۱۵ به معنای منفعت نبردن که ضرر نیست و لذا قابل مطالبه نیست و نقطه مقابل آن منافع ممکن‌الوصول است که با توجه به بند ۲ ماده ۹ ق.آ.د.ک قابل مطالبه است.

بنابراین خسارت تاخیر تادیه در تبصره ۲ ماده ۵۱۵ شامل موارد ذکر شده در متن ماده بوده و قابل مطالبه است و ماده ۵۲۲ شامل دیونی که وجه رایج می‌باشد و خسارت تاخیر تادیه در هر کدام از موارد در جای خود قابل مطالبه است. با این وصف تعارضی ندارد.

نظریه قریب به اتفاق اعضای محترم کمیسیون حاضر در جلسه ۸۶/۱۲/۱۶:

به نظر می‌رسد که بین ماده ۵۱۵ قانون آیین دادرسی مدنی با ماده ۵۲۲ قانون مذکور رابطه عام و خاص از حيث مطالبه خسارت تاخیر تادیه حاکم است بدین معنی که ماده ۵۱۵ و تبصره ۲ آن، اشاره به مطالبه خسارت تاخیر تادیه در ارتباط با تاخیر انجام تعهد یا عدم انجام آن در مواردی که قانون پیش‌بینی کرده، دارد ضمن اینکه ماده ۵۲۲ هم با بیان حکم خاص و ذکر شرایطی دلالت بر مطالبه خسارت تاخیر تادیه که موضوع آن دین و از نوع وجه رایج است دارد لذا در پاسخ به سوال مذکور می‌توان گفت تعارضی بین مواد یاد شده وجود ندارد.

**سوال ۳۹۹-۲۲۵-۱:** با توجه به شرط و قیود مندرج در ماده ۲۲۵ قانون آیین دادرسی مدنی آیا مطالبه خسارت تاخیر تادیه فقط با مطالبه اصل دین امکان‌پذیر است؟

**آقای امیری (دادسرای ناحیه ۲۹ تهران):** با عنایت به اینکه در ماده ۵۲۲ با صراحت قید شده است، با مطالبه داین، لذا به نظر می‌رسد با توجه به تصريح مفنن ما مجاز به تفسیر در مقابل نص نیستیم و شرط قابل مطالبه بودن خسارت تاخیر تادیه موضوع این ماده مطالبه اصل دین از ناحیه داین است.

از جهت دیگر در ابتدای ماده ۵۲۲ تصريح شده است در دعاوی‌ای که موضوع آن دین باشد... همان‌طور که مستحضر استید تا مطالبه حقی و انکار آن حق وجود نداشته باشد دعوی به وجود نمی‌آید لذا اگر مطالبه طلب وجود نداشته باشد اساساً دعوا بی‌ وجود نخواهد داشت که

مقررات عمومی مربوط به خسارت عدم انجام تعهد هم محدودیتی در مطالبه اصل تعهد و خسارت ناشی از عدم مطالبه، انجام تعهد ایجاد نکرده است. تنها در بحث مربوط به خسارت ناشی از عدم انجام تعهد است، که قانون گذار مطالبه هر دو را قابل استئام ندانسته است، یعنی خسارت عدم انجام تعهد جایگزین اصل تعهد شود و مطالبه هر دو به لحاظ دارا شدن بلاجهت ممنوع اعلام شده است. علیهذا به نظر می‌رسد که هم از نظر شکلی، یعنی نحوه مطالبه خسارت از محکمه، هیچ معنی برای امکان مطالبه مستقل خسارت موضوع ماده ۵۲۲ وجود ندارد. یعنی دائین می‌تواند با احراز شرایط ماده ۵۲۲، بدون مطالبه اصل دین خسارت موضوع این ماده را مطالبه کند. یا حتی ممکن است دائن اصل دین از ب دین خسارت تاخیر برای دادگاه را دریافت کرده باشد و تنها خسارت موضوع این ماده را مطالبه کند. از نظر ماهوی هم معنی وجود ندارد، دادگاه می‌تواند با احراز شرایط ماده ۵۲۲ بدون ورود در اصل دین نسبت به خسارت موضوع این ماده اشاره کرده و حکم صادر کند.

#### آقای طاهری (مجتمع قضائی شهید صدر):

در مورد اینکه آیا این دو دعوای دو دعوای مستقل هستند دو نظریه وجود دارد اقلیت معتقدند که دو دعوای مستقل از هم هستند حتی می‌توانیم دعاوی متعدد را در یک دادخواست طرح نماییم و چه تواماً و چه مستقلان طرح شوند نمی‌توان ابرادی به آن گرفت. دلیل عقلی و نقلی نیز ذکر نمی‌کنند و از قواعد استفاده می‌کنند و شاید منظور آنها این است که «مقتضی موجود و مانع مفقود». سیاق ماده، بحث مطالبه را بیان کرده و اگر قرار باشد مطالبه خارج از دادگاه تصور شده و خسارت تاخیر تادیه را در دادگاه تصور کنیم اشکالی به وجود می‌آید.

فرض کنید شخصی از شخص دیگر طلبکار است و بعد از مراجعته به مدیون، با تراضی، طلب استمهال می‌شود حال اگر بعد از مدتی که گذشت می‌تواند در دادگاه خسارت تاخیر تادیه را مطالبه کند ولی به وی گفته می‌شود که مطالبه جازم و قاطع ننموده‌ای؛ بنابراین اگر خارج از دادگاه با تاخیر طلب را گرفته باشد نمی‌تواند بابت آن مدت نسبت به تقديم دادخواست خسارت موضوع ماده ۵۲۲ اقدام نماید و منظور قانون گذار تسهیل وسیله بوده تا خسارات از باب اصل نسبت به فرع آن نیز حاصل گردد. اکثریت معتقدند که خسارت ماده ۵۲۲ دعوای فرعی، تبعی، غیراصلی و غیراستقلالی بوده و بایستی توام با اصل دعوای مطالبه وجه رایج با قبود احرازی ماده ۵۲۲ در دادگاه طرح شود تا قابل مطالبه باشد البته ممکن است ابتدا اصل مال را بخواهد و بعد از آن دادخواست خسارت موضوع ماده ۵۲۲ را تقديم کند ولی اینکه مطالبه خارج از محکمه صورت پذیرفته باشد یا مطالبه‌ای صورت نگرفته باشد قسمت دوم دعوی که دعوای تبعی است متنفس خواهد شد.

#### آقای پورقربانی (دادسرای ناحیه ۱۰ تهران):

درست است که امکان مطالبه خسارت تاخیر تادیه، وجود اصل دین می‌باشد ولی وقتی این حق ایجاد شد در دعوای مستقلی قابل مطالبه است شرط هم اثبات مطالبه داین و امتناع مدیون از پرداخت دین می‌باشد. صدور حکم نسبت به خسارت موضوع ماده ۵۲۲ مستلزم این است که خواهان آن را در دادخواست خسارت دعوای اصلی یا قبل از ختم دادرسی درخواست نموده باشد در غیر این

دیگر آنکه هر دعوا بی جدای از حق طرح دعوا، مبنی بر یک حق قانونی است که حسب مورد موضوع تجاوز، تضییع یا انکار به خوانده واقع شده است و آنچه در دعوا اساس ادعای خواهان و کانون توجه دادرس است همان حق اخیر است و اما در پاسخ به سوال با عنایت به شناسایی حق مطالبه خسارت تاخیر (به فرض ثبوت سایر شرایط) توسط قانون گذار هیچ الزامی به طرح دعوا مطالبه دین اصلی وجود ندارد و نپذیرفتن دعوا خسارت بر فرض اثبات شرایط قانونی خلاف اصل ۳۴ قانون اساسی می‌باشد. برای مثال اگر الف از ب دین خود را مطالبه نماید و بعد از چندین ماه دین را پرداخت آیا می‌شود گفت: الف، می‌تواند خسارت تاخیر را مطالبه کند؟ در پایان این توهمند که خسارت تاخیر یک دعوا تبعی می‌باشد و لزوماً با دعوا اصلی قابل طرح است نیز اینگونه رفع می‌شود که خسارت تاخیر یکی به اثبات اصلی دین به هر طریق است یعنی حقی است مبنی به اصل دین نه لزوماً اثبات دعوا دین اصلی در دادگستری.

#### آقای پورقربانی:

درست است که امکان مطالبه خسارت تاخیر، تادیه وجود اصل دین می‌باشد ولی وقتی این حق ایجاد شد در دعوای شرط هم اثبات مطالبه مستقلی قابل طرح دارد و شرط هم اثبات مطالبه داین و امتناع مدیون از پرداخت دین می‌باشد.

#### آقای دالوند (دادسرای ناحیه ۱۴ تهران):

این سوال از دو نظر قابل بحث است. بدولا از نظر شکلی، اگر خواهان اصل دین را خارج از دادگاه وصول کرده باشد و بخواهد خسارت موضوع ماده ۵۲۲ ق.آ.د.م. را مطالبه کند، الزاماً نیاز نیست که همراه با دعوا اصلی مطرح شود و در آن خصوص منع قانونی هم وجود ندارد لذا دادخواست وی قابلیت استئام دارد و نتیجه اینکه دعوا اصلی و تبعی می‌تواند جداگانه مطرح شوند. از نظر ماهوی چون از یک سو با توجه به عبارت مطالبه داین در ماده ۵۲۲ ق.آ.د.م. خواهان باید اصل دین را مطالبه نماید و توجه به تاریخ مطالبه و تاریخ وصول اصل دین و با رعایت شاخص خسارت تاخیر تادیه قابل وصول است که خواهان می‌بایست تمام موارد فوق را ثابت نماید چون دعوا تبعی و ناشی از اصل دین است. خواهان از نظر اثبات با مشکل مواجه می‌شود.

#### آقای مؤمنی (شورای حل اختلاف):

پیرو توضیحاتی که در مورد سوال ۳۹۸ عرضه شده به نظر می‌رسد منظوق ماده ۲۲۵ قانون آیین دادرسی مدنی، ظهور در امکان مطالبه خسارت تاخیر تادیه فقط در صورت مطالبه اصل دین دارد.

#### آقای معدنی (دادسرای ناحیه یک تهران):

خیر، به نظر اکثریت همکاران قضائی دادسرای ناحیه یک، ضرورتی ندارد که مطالبه خسارت تاخیر تادیه با مطالبه اصل دین باشد بلکه مطالبه مستقل آن (بدون مطالبه اصل دین) هم ممکن است. از تصریه یک ماده ۵۱۵ قانون آیین دادرسی مدنی نیز این امر قابل استنباط است البته دادگاه بدلو اصل وجود دین را احراز کرده و نهایتاً به خسارت تاخیر تادیه رای می‌دهد.

#### آقای پستدیده (دادسرای ناحیه ۵ تهران):

خسارت مورد نظر ماده ۵۲۲ یک خسارت مستقل می‌باشد که برای تحقق این خسارت و صدور حکم در مورد آن فقط احراز شرایط مندرج در آن ماده می‌باشد. قانون گذار در این ماده هیچ اشاره‌ای به ارتباط بین اصل و وجه نقد و خسارت موضوع این ماده که از کاهش ارزش پول می‌شده نکرده است. و منعی برای مطالبه مستقل این خسارت (با فرض احراز شرایط مندرج در این ماده) ملاحظه نمی‌شود.

احکام موظف است بر اساس تغییر شاخص موجود این خسارت را محاسبه نماید.

#### نظریه قریب به اتفاق اعضای محترم کمیسیون حاضر در جلسه (۸۶/۱۲/۱۶):

با رعایت قبود و شروط مدرج در ماده ۵۲۲ قانون آینین دادرسی مدنی خسارت تاخیر تادیه را که به اصل دین تعلق گرفته می‌توان قبل از طرح دعوی جهت مطالبه اصل دین یعنی با طرح دعوی مستقل و یا همزمان با طرح دعوی جهت مطالبه اصل دین و یا پس از صدور حکم مبنی بر پرداخت اصل دین با طرح دعوی مستقل و استناد به پرونده مذکور مطالبه نمود.

#### سوال ۴۰۰ - رسیدگی به اعتراض ثالث نسبت به رای داور با کدام مرجع (دادگاه یا داور) است؟

رسیدگی به اعتراض ثالث نسبت به رای داور با کدام مرجع (دادگاه یا داور) است؟

آقای اهوارکی (محاکم تجدیدنظر استان تهران): ارجاع امر به دادرس، امری استثنایی است و اصل بر صلاحیت محاکم دادگستری است. آنچه طرفین دعوی بر آن توافق نموده‌اند این است که شخص یا اشخاصی به عنوان داور یا هیات داوری بین آنان در خصوص دعوی مطروحه داوری نماید و این توافق را نمی‌توان به موضوع اختلاف آن با شخص ثالث و موضوع اعتراض وی تسری داد لذا به نظر می‌رسد موضوع اعتراض شخص ثالث نسبت به رای داوری در صلاحیت محاکم دادگستری است و داور در این خصوص صلاحیت ندارد.

#### آقای مومنی (شورای حل اختلاف):

با توجه به مواد ۴۹۱، ۴۹۳ و ۴۹۵ قانون آینین دادرسی مدنی دادگاهی که نسبت به اصل دعوی صلاحیت رسیدگی داشته به اعتراض ثالث نسبت به رای داور رسیدگی خواهد کرد.

آقای رحیمی (محاکم تجدیدنظر استان تهران):

- رای داور مانند رای دادگاه در امور حقوقی، صرفاً نسبت به طرفین حکومت دارد و رای اشخاص ثالث لازم الایتاع نبوده و می‌توانند این رای را نپذیرند.
- داوری امری استثنایی است و از تسری استثنایی به موارد مشکوک بایستی پرهیز کنیم. حال شخص ثالث برای بطلان رای داوری به داور مراجعت می‌کند، از آنجایی که صلاحیت داور صلاحیت استثنایی است نمی‌توانیم قائل به این باشیم که داور راجع به شخص ثالث که اساساً امضاکننده قرارداد داوری نبوده است اظهارنظر کند حال اگر داوری از ناحیه دادگاه به داور ارجاع شده باشد و یا طرفین با قرارداد داوری به داور رجوع کرده باشند، در هر صورت مرجع رسیدگی به دعوای اعتراض ثالث برای بی‌اثر نمودن رای داور، دادگاه خواهد بود.

در جایی که دادگاه ارجاع به داوری نموده است خود همان دادگاه صالح است و چنانچه قرارداد داوری در میان باشد، دادگاهی که صالح به رسیدگی اعتراض به رای داور بوده، صالح برای دریافت اعتراض ثالث خواهد بود. دکتر شمس نیز بدون تردید این موضوع را بیان نموده و دادگاه را مرجع صالح رسیدگی به این اعتراض دانسته است.

آقای سفلایی (مجتمع قضائی بعثت): داوری و ارجاع به داوری نوعی قرارداد است در ماده

صورت دعوای مستقلی نسبت به آن اقامه نموده باشد که دادگاه علاوه بر صدور حکم به محکومیت خوانده جهت پرداخت خسارت به واحد اجرای احکام دستور محاسبه تاخیر تادیه از تاریخ مطالبه خواهان و امتناع مدیون از پرداخت دین داده می‌شود. بنابراین خواهان در هر زمانی با اثبات اینکه دین را از خوانده مطالبه وی از پرداخت آن امتناع ورزیده است و بدون اینکه اصل دین را هم مطالبه کرده باشد خسارت تاخیر تادیه را در دعوای مستقلی می‌تواند مطرح نماید.

#### آقای یاوری (دادیار دادسرای دیوانعالی کشور):

در سوال ۲ مطلب مطرح شد:

- دادگاهی که امروز در خصوص پرداخت خسارت رای می‌دهد بایستی شامن پرداخت را (که در حال حاضر در اختیار وی نیست) بداند چرا که دین فی المجلس پرداخت نمی‌شود آیا با این وجود دادگاه بایستی حکم به پرداخت دهد و پس از پرداخت مجدد دعوای خسارت را مطرح کند یا اینکه اگر بخواهد ضمن پرداخت اصل دین، رای دهد تاریخ پرداخت را چگونه محاسبه می‌کند؟
- آیا طبلکار می‌تواند بدون مطالبه اصل دین خسارت را مطالبه کند؟ و اگر بتواند آیا اثبات آن شرایط، نیاز می‌باشد یا خیر؟

معتقدم که در رابطه با زمان پرداخت، علی‌الاصول حکم دادگاه هم به شخص معین هم نبایستی باشد؛ در رای آورده خواهد شد که محکومیت خوانده به پرداخت دین از تاریخ معین و این وظیفه اجرای احکام می‌باشد که با همکاری دادگاه با شخص سالیانه خسارت را محاسبه می‌کند.

در خصوص اینکه آیا بدون مطالبه اصل دین مطالبه خسارت تاخیر تادیه امکانپذیر است، معتقدم اگر ما قائل باشیم که مطالبه خسارت حق است پس هر حقی قابل مطالبه است و مانند دعوای اصلی شرایط مربوطه را احراز می‌نماییم. ممکن است که قبله داین به وسیله اظهارنامه دین را مطالبه کرده باشد.

آقای رضوانفر (دادیار دادسرای انتظامی قضات): کاتب و مكتوب جدای از یکدیگرند و از نوشته هر شخصی هر مطلبی که استفاده شد از خود او نظرش را نخواهد پرسید.

- با توجه به دو قید «مطالبه» و «امتناع» به هیچ وجه صحیح نیست که شخصی اصل طلب را مطالبه نکند و درخواست دریافت خسارت آن را داشته باشد چرا که مطالبه و امتناع را ندارد و این دو اصل محرز اساسی به حساب می‌آیند. آنچه که مورد نظر سوال کننده بود این است؛ شخصی که قصد مطالبه خسارت دارد منحصراً با دادخواست، اصل طلب را مطالبه کرده و بعداً خسارت آن را. اگر منظور این باشد که اصل در نزد مدیون یماند و ما هر سال خسارت تاخیر را مطالبه کنیم مصدق بهره و نزول است و برای هیچ دادگاهی قابل قبول نمی‌باشد. آنچه مورد اشکال است این است که مطالبه خسارت با اصل دین است و برای هیچ دادگاه حکم صادر می‌کند. حال مبنای احتساب خسارت را چه زمانی بگیریم و این مبنی تا صدور حکم است. پروندهای را دیدم که چندین بار خسارت را از طرف مقابل اخذ کرده بود. پس بنابراین دادگاه صادرکننده حکم اصل طلب را تا تاریخ معینی اعلام و تاخیر و تادیه آن را نیز مشخص می‌کند و اجرای

۴۵۴ هم شرایط ارجاع به داوری مانند شرایطی است که برای صحبت عقد مورد نیاز است مثل اهلیت، تراضی و...

۴۷۵ ماده اینگونه بیان می‌دارد: شخص ثالث که برابر قانون به دادرسی جلب شده یا قبل یا بعد از ارجاع اختلاف به داور وارد دعوا شده باشد، می‌تواند با طرفین دعوای اصلی در ارجاع امر به داوری و تعیین داور یا داوران تعیین شده تراضی کند و اگر موافقت حاصل نگردید، به دعوای او برابر مقررات به طور مستقل رسیدگی خواهد شد.

از این ماده اینگونه می‌توان استفاده نمود که اگر معارض ثالث، با طرفین تراضی نکرده و یا تمایلی به رسیدگی مجدد از طریق داوری نداشته باشد این حق را دارد که برای اعتراض به دادگاه صلاحیت دار مراجعت کند.

#### آقای رضوانفر:

اعتراض ثالث همیشه به امر ثبوتی است و آنچه که داور رسیدگی کرده امر اثباتی است امری که اثبات شد در مرحله ثبوت قرار می‌گیرد و اگر کسی معتقد باشد که حق از لحظه ثبوتی متعلق به وی می‌باشد با پیشنهاد اثباتی به دادگاه مراجعه نماید چون قراردادی میان دادگاه و طرف دعوی برای رجوع به داور وجود ندارد.

#### آقای رضایی نژاد (دادگستری اسلامشهر):

همانگونه که همکاران مطلع هستند اعتراض ثالث به دو صورت انجام می‌گیرد: ۱- اعتراض اصلی ۲- اعتراض طاری در اعتراض طاری، رای داور به عنوان دلیل ارائه می‌شود و شخصی که به حق وی خللی وارد شده به عنوان ثالث اعتراض می‌کند حال نحوه رسیدگی چگونه خواهد بود؟ با توجه به اینکه در قانون آیین دادرسی مدنی به صراحت بیان شده که در اعتراض ثالث طاری، اگر دادگاهی که دعوا در آن مطرح است درجه آن کمتر از دادگاه صادرکننده رای معارض عنده باشد لزوماً به دادرسی توقف داده و متظر رسیدگی رای دادگاه مزبور خواهد شد.

با توجه به اینکه دادگاه صلاحیت دار جهت اصل دعوا یا دادگاهی که ارجاع به داوری است صلاحیت خواهد شد حال اگر دادگاه ارجاع دهنده رای به داوری، دادگاه تجدیدنظر باشد آیا لزوماً دادرسی دادگاه ندانسته و در کنینم یا اینکه رای داور را هم‌شان رای دادگاه ندانسته و در هر حال دادگاهی که دعوا در آن مطرح است صالح به رسیدگی خواهد بود.

دو استدلال به ذهنم رسید: ۱- با توجه به اینکه قانون گذار بیان داشته: «ابطال رای داور خواسته می‌شود» و به نظر می‌رسد که رسیدگی به اعتراض به رای داور، رسیدگی شکلی است داور از مراجع دادگستری بالاتر نمی‌باشد و حتی اگر دادگاه تجدیدنظر دعوا را به داوری ارجاع داده باشد نمی‌توانیم معتقد باشیم که اعتراض ثالث برای داور در دادگاه تجدیدنظر به عمل آید؛ نظر دیگری هم وجود داشت که اگر دادگاه تجدیدنظر ارجاع داده باشد.

با پیشنهاد این دادگاه متظر بماند. معتقد که در هر حال رای داور محسوب شده و دادگاه دادگستری که شان بالاتری نسبت به داوری دارد به اعتراض ثالث طاری رسیدگی می‌نماید.

#### آقای رضوانفر (دادسرای انتظامی قضايان):

موضوع محل اتفاق است، اعتراض ثالث همیشه به امر ثبوتی است و آنچه که داور رسیدگی کرده امر اثباتی است، امری که اثبات شد در مرحله ثبوت قرار می‌گیرد و اگر کسی معتقد باشد که حق از لحظه ثبوتی متعلق به وی می‌باشد پیشنهاد اثباتی به دادگاه مراجعه نماید چون قراردادی میان وی و طرف دعوا برای رجوع به داور وجود ندارد. دادگاه محل حل اختلاف دادگاه عمومی است و به نظر بنده اعتراض ثالث به رای داور اعتراضی به حکم ثبوتی شخص ثالث هم الزاماً به مراجعت به داور ندارد.

خواهد بود و در دادگاه عمومی رسیدگی خواهد شد. داور تعهد به رسیدگی به اعتراض ثالث ندارد و برای شخص ثالث نیز الزاماً به منظور مراجعت به داور وجود ندارد.

#### آقای طاهری (مجتمع قضائي شهيد صدر):

۴۱۸ ماده این می‌دارد اشخاص ثالث حق دارند نسبت به حکم داور اعتراض کنند. اعتراض اصلی طبق ماده ۴۲۰ به موجب دادخواست و به دادگاهی که رای قطعی معارض عنده را صادر نموده، داده خواهد شد. سوال اینکه چه زمانی رای قطعی داوری صادر شده است؟ آقای دکتر شمس بیان می‌دارند که اگر طرفین حتی اسقاط حق تجدیدنظر از رای داور نسبت به خودشان داشته باشند باز هم قابل اعتراض است.

زمانی که رای داوری ابلاغ و ظرف بیست روز از سوی طرفین مورد اعتراض واقع نمی‌گردد. رای مزبور قطعی است. در مورد فرض سوال سه تفکیک را می‌توانیم داشته باشیم:

۱- اگر موضوع داوری از سوی دادگاه ارجاع شده باشد شکی نیست که رسیدگی به دعاوی تبعی نیز در صلاحیت همان دادگاه است (چه طاری و چه اصلی).

۲- اگر داوری به موجب تفاوت طرفین (قرارداد مستقل یا ضمن عقد) که در مورد طاری ماده ۴۲۱ تکلیف را مشخص نموده است.

از طرفی به نظر می‌رسد که دادگاه‌های عمومی حقوقی از درجات متفاوتی برخوردار نیستند.

اما در مورد اعتراض ثالث اصلی که قابل توجه نیز می‌باشد داوری را فرآیند خاص خود می‌دانند و آیا می‌توان امر ارادی طرفین را که قانون‌گذار بر مبنای حاکمیت مطلق ارادی طرفین فرار داده است در دادگاه محدود کرد؟ چطور است که دعوا میلیاردي اصلی را به موجب حاکمیت اراده در صلاحیت داور می‌دانند ولی دعوا نمی‌دانند؟

اصل داوری مقدس و قابل پذیرش است. حال که اصل داوری، قواعد و اصول مبتنی بر آن را داریم به نظر می‌رسد که اگر رسیدگی به اعتراض ثالث اصلی را در صلاحیت داور یا هیات داوران بدانیم به بیراهه نرفته‌ایم ولی اگر در صلاحیت دادگاه بدانیم از اصول آمره و اجتناب ناپذیر تخطی نموده‌ایم.

نظریه قریب به اتفاق اعضای محترم کمیسیون حاضر در جلسه (۱۶/۱۲/۸۶):

به موجب ماده ۵۹۶ قانون آیین دادرسی مدنی رای داور فقط درباره طرفین دعوا و اشخاصی که دخالت و شرکت در تعیین داور داشته‌اند و قائم مقام آنان معتبر است و نسبت به اشخاص دیگر تاثیری نخواهد داشت.

حال اگر شخص ثالث مدعی شود که رای داور به حقوق او خلل ایجاد کرده، می‌تواند نسبت به آن اعتراض کند. اعتراض به رای داور می‌باشد در دادگاه عمومی حقوقی مطرح گردد زیرا که دادگاه، محل حل اختلاف است.

بنابراین اگر شعبه دادگاهی، موضوع را به داوری ارجاع کرده باشد رسیدگی به اعتراض ثالث با همین شعبه خواهد بود در غیر این صورت با ارجاع موضوع به یکی از شعب دادگاه عمومی حقوقی صالحه، به اعتراض فوق رسیدگی خواهد شد چرا که داوری یک امر استثنایی است و داور تعهد رسیدگی به چنین اعتراضی را ندارد ضمن اینکه شخص ثالث هم الزاماً به مراجعت به داور ندارد.